

496191-2026 - Javni razpis

Nemčija – Električni gospodinjski stroji in naprave – Gewerbegeräte für die Betriebsausstattung von Kitas

OJ S 136/2026 17/07/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Blago

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Stadt Frankfurt am Main, Kita Frankfurt

E-naslov: meike.birkicht@stadt-frankfurt.de

Pravna vrsta kupca: Lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Gewerbegeräte für die Betriebsausstattung von Kitas

Opis: Neukauf von Geschirrspülmaschinen, Waschmaschinen, Trocknern, Backöfen.... sowie einen Reparaturservice an vorhandenen Geräten (ca. 90 % Miele-Geräte).

Identifikator postopka: cea084-848d-490d-a201-513f18a96147

Notranji identifikator: 48-2026-00061

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 39710000 Električni gospodinjski stroji in naprave

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Frankfurt am Main

Poštna številka: 6000

Podregija države (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: 131 Kinderzentren (KiZ) von Kita Frankfurt verteilt im Stadtgebiet.

Weitere KiZ können jederzeit dazu kommen oder auch wegfallen.

2.1.3. Vrednost

Najvišja vrednost okvirnega sporazuma: 1 500 000,00 EUR

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: Das Formblatt "Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentgelt bei öffentlichen Aufträgen nach dem Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetz" ist mit den Angebotsunterlagen unterzeichnet einzureichen. Ist der Einsatz von Nachunternehmern vorgesehen, sind sowohl für den Bieter als auch für jeden einzelnen Nachunternehmer Verpflichtungserklärungen vorzulegen. Das Formblatt "Eigenerklärung Russland-Sanktionen" ist mit den Angebotsunterlagen unterzeichnet einzureichen. Eigenerklärung des Herstellers zur Verpflichtung, eine Ersatzteilversorgung für Reparaturen an den Geräten, für mindestens 7

Jahre ab Produktionseinstellung, sicherzustellen. Wenn das Angebot mit Geräten von verschiedenen Herstellern abgegeben werden sollte, muss von jedem einzelnen Hersteller eine Eigenerklärung eingereicht werden. Einreichen der Produktdatenblätter gemäß Punkt 3 Leistungsbeschreibung. Vor Zuschlagserteilung ist eine detaillierte Urkalkulation einzureichen, insbesondere mit folgenden Angaben: Personalkosten, Transport, Energie, Versicherungen, Gewinn, Wagnis.... Nach Zuschlagserteilung ist innerhalb von vierzehn Tagen, von allen in den Kinderzentren einzusetzenden Personen, ein einwandfreies erweitertes polizeiliches Führungszeugnis vorzuweisen.

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

vgr -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo, Dokument v zvezi z oddajo naročila

Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen nach §§ 123 bis 126 GWB. Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123, 124 GWB vorliegen und ob er selbst bzw. ein nach Satzung oder Gesetz für den Bieter Vertretungsberechtigter in den letzten zwei Jahren gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeitsbekämpfungsgesetz oder gem. § 21 Abs. 1 Arbeitnehmerendengesetz oder gem. § 19 Abs. 1 Mindestlohngesetz mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden ist.

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0000

Naslov: Gewerbegeräte für die Betriebsausstattung von Kitas

Opis: Lieferung und Reparatur von Gewerbegeräten für die Betriebsausstattung von Kitas.

Notranji identifikator: LOT-0000

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 39710000 Elektrische hauswirtschaftliche maschinen und geräte

Možnosti:

Opis možnosti: Die Laufzeit des Vertrages beginnt am 01.11.2026 und endet am 31.10.2027.

Es besteht die Option der Vertragsverlängerung für dreimal um ein weiteres Jahr. Um die Verlängerungsoption zu ziehen, muss der Auftraggeber spätestens 3 Monate vor Ablauf schriftlich, die Verlängerung erklären.

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Frankfurt am Main

Poštna številka: 6000

Podregija države (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Država: Nemčija

Dodatne informacije: 131 Kinderzentren (KiZ) von Kita Frankfurt verteilt im Stadtgebiet.

Weitere KiZ können jederzeit dazu kommen oder auch wegfallen.

5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 01/11/2026

Datum zaključka trajanja: 31/10/2027

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvajajo javno naročilo: Se ne zahteva
Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Dodatne informacije: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo, Dokument v zvezi z oddajo naročila

Merilo: Reference o določenih dobavah

Opis merila za izbor: Vorlage von Referenzen aus den letzten drei Jahren für vergleichbare Aufträge mit Reparaturservice vor Ort und Angabe des Auftragswertes sowie Ansprechpartner und Telefonnummer. (Der Auftragnehmer versichert dem Auftraggeber, dass die damit einhergehende Datenverarbeitung gem. Art. 6 Unterabsatz 1 DSGVO gestattet ist).

Merilo: Zavarovanje za poklicno tveganje

Opis merila za izbor: Eigenerklärung über das Bestehen einer Betriebshaftpflichtversicherung mit folgenden Mindestdeckungssummen: für Personen- und Sachschäden pauschal 3 Mio. € je Schadensfall, zweifach maximiert p.a. und Vermögensschadensklausel 100.000 €, zweifach maximiert p.a. für alle Schadensfälle eines Versicherungsjahres. Sollten die Deckungssummen aktuell nicht ausreichend sein, wird durch die abgegebene Eigenerklärung, eine Anpassung im Auftragsfall zugesichert. Nach Zuschlagserteilung ist die Versicherungsbestätigung einzureichen.

Merilo: Splošni letni promet

Opis merila za izbor: Jahresumsatz der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre.

Merilo: Vpis v trgovski register

Opis merila za izbor: Handelsregistrauszug max.3 Monate alt.

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Kauf der Gewerbegeräte inklusive Montage und Demontage und Kosten für An- und Abfahrt sowie Monteurstunde bei Reparaturleistungen.

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)

Številka v merilu za oddajo: 100

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: https://vergabe.stadt-frankfurt.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19f1ca9717d-523a7dfb2ff46fab

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Dovoljeno

Naslov za predložitev: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 20/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 71 Dnevi

Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 20/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: siehe Vergabe- und Vertragsunterlagen

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: da

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Okvirni sporazum brez ponovnega odpiranja konkurence

Največje število udeležencev: 1

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Informacije o rokih za revizijo: Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist gem. § 160 GWB unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens zum Zwecke der Aufhebung des Zuschlages ist außerdem unzulässig, wenn ein wirksamer Zuschlag erteilt wurde (§ 168 Abs. 2 GWB).

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Stadt Frankfurt am Main, Kita Frankfurt

8. Organizacije

8.1. **ORG-7001**

Uradno ime: Stadt Frankfurt am Main, Kita Frankfurt
Registrska številka: DE 114 110 388
Poštni naslov: Zeil 5
Mesto: Frankfurt am Main
Poštna številka: 60313
Podregija države (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Država: Nemčija
E-naslov: meike.birkicht@stadt-frankfurt.de
Tel.: +49 69-212-73928
Spletni naslov: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Vloge te organizacije:

Kupec

8.1. **ORG-7004**

Uradno ime: Vergabekammern des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt
Registrska številka: t:06151126603
Poštni naslov: Wilhelminenstr. 1-3
Mesto: Darmstadt
Poštna številka: 64283
Podregija države (NUTS): Darmstadt, Kreisfreie Stadt (DE711)
Država: Nemčija
E-naslov: Vergabekammer@rpda.hessen.de
Tel.: +49 6151 126603

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

8.1. **ORG-7005**

Uradno ime: Stadt Frankfurt am Main, Kita Frankfurt
Registrska številka: DE 114 110388
Poštni naslov: Zeil 5
Mesto: Frankfurt am Main
Poštna številka: 60313
Podregija države (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)
Država: Nemčija
E-naslov: meike.birkicht@stadt-frankfurt.de
Tel.: +49 69-212-73928
Spletni naslov: <https://www.vergabe.stadt-frankfurt.de>

Vloge te organizacije:

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. **ORG-7006**

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83
Mesto: Bonn
Poštna številka: 53119
Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Država: Nemčija
E-naslov: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 5f249796-cb13-4460-a37a-ff158babdb48 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 16

Datum pošiljanja obvestila: 16/07/2026 09:25:08 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 496191-2026

Številka izdaje UL S: 136/2026

Datum objave: 17/07/2026